

您是否有罚款 方面的问题?



所有罚款均有**缴纳截止日期**。

如果您未在截止日期之前缴纳罚款，新南威尔士州财政税务局 (Revenue NSW) 将对您采取**强制执行措施**。

什么是强制执行措施？

“强制执行措施”意味着新南威尔士州财政税务局可以：

- 要求新南威尔士州交通局吊销您的驾照或取消您的车辆登记
- 从您的银行账户或工资中扣款
- 将您的欠款转交私人债务催收公司处理
- 对您可能拥有的任何土地或财产的权益进行注册登记，以及
- 要求治安官没收您的货物或财产并将其出售。

以上每一项行动都有可能进一步增加您的债务。

您可以阻止新南威尔士州财政税务局采取强制执行措施。您仅需根据自己的情况全额支付、申请采用支付计划或管理罚款。

罚款种类有哪些？

新南威尔士州财政税务局负责处理三种罚款：

- **法院罚款**是法院判处的罚款，包括法院费用和受害者援助征缴费用。
- **罚款通知书**是由停车管理人员、警务人员、巡逻员、公交检查员、新南威尔士州交通局 (Transport for NSW) 的摄像头或其他政府部门开出的罚款。其中可能包括违章停车、超速行使、乘坐火车、未投票或陪审团方面的违法行为。
- **赔偿令**是由受害者服务处 (Victims Services) 签发的，如果未付款，则将由新南威尔士州财政税务局进行处理。

我该怎么办？

减少您的罚款欠款可能比您想象的更容易。

即使随着时间的推移您累欠了很多罚款，您仍然可以采取一些措施来阻止追索行动，并让生活重回正轨。

如果您遇到严重的财务、医疗或其他个人问题，有各种选择和服务可以帮助您渡过难关。

本手册对其中一些选择和服务进行了说明。

处理罚款的选择

- **制定付款计划。**您可以请求新南威尔士州财政税务局制定一个付款计划，以便于您进行分期付款。
- **请求复议。**如果您认为不应对您罚款，则可以向新南威尔士州财政税务局申请罚款复议。
- **指认其他驾驶员。**如果您被罚款是因为摄像头检测到违章驾驶，但当时您不是该车辆的驾驶员，您可以申请罚款复议。

切勿忽视罚款，立即求助！

罚款看似让人不知所措，但总会有办法处理。

- **法院选择和上诉。**您可以选择到法院对您的罚款通知书提出异议。如果您收到法院罚款通知书，则可以向更高一级的法院提出上诉。在您上诉之前，请先寻求法律意见。在收到新南威尔士州财政税务局的出庭通知后，您将无法再改变主意。
- **工作及发展令 (WDO)。**如果您符合特定资格标准，您或许可以参与一项 WDO 计划来偿还您的罚款。WDO 活动包括参与无偿志愿者工作、心理辅导、教育课程或其他活动。

当您安排参与某项 WDO 计划时，追索行动会随之停止，任何因未缴罚款所导致的驾驶限制也会被解除。如需获取资格认定以及如何申请方面的更多信息，请参阅新南威尔士州法律援助的出版物 [《无法支付罚款?》\(Can't pay your fines?\)](#)。
- **减免 50%。**您可以请求新南威尔士州财政税务局将某些罚款金额减免 50%，前提是您正在领取 Centrelink 福利金，并且从第一次违规之日起的 12 个月内，没有收到过四次或四次以上类似的罚单，并且这项罚款不算严重。
- **勾销欠款。**如果您遇到严重的财务、医疗或个人困难，且无法支付罚款，则可以向新南威尔士州财政税务局申请勾销欠款。如需获得这方面的帮助，请致电 **1300 888 529** 联系 LawAccess NSW。

如需进一步了解关于处理罚款的选择，请访问 www.nsw.gov.au/money-and-taxes/fines-and-fees/fines 或扫描此处的二维码。



需要更多信息?

LawAccess NSW

LawAccess NSW 是由新南威尔士州法律援助 (Legal Aid NSW) 提供的一项免费信息服务, 可为遇到法律问题的新南威尔士州居民提供法律信息和转介服务。

请点击 www.legalaid.nsw.gov.au 页面上的“Chat with us” (与我们聊天) 按钮, 或在周一至周五上午 9 点至下午 5 点 (公众假日除外) 致电 **1300 888 529**。

新南威尔士州法律援助的 WDO 服务

工作及发展令 (WDO) 服务可为未缴纳罚款者提供免费法律建议和帮助。他们可以帮助您找到一位 WDO 计划的保证人。如需了解更多信息, 请致电 **1300 888 529** 联系 LawAccess NSW。您还可以发送电子邮件至 wdo@legalaid.nsw.gov.au, 或访问 www.legalaid.nsw.gov.au 获取更多信息。

Finefixer NSW

FineFixer NSW 是由新南威尔士州法律援助律师开发的一个在线自助工具, 可以帮助您了解如何根据自己的情况处理罚款。请访问 www.legalaid.nsw.gov.au/ways-to-get-help/guided-pathways

社区法律中心 (CLC)

免费的法律建议和援助。如欲查找距离您最近的社区法律中心, 请致电 **9212 7333** 或访问: www.clcnsw.org.au

全国债务求助热线 (National Debt Helpline)

致电 **1800 007 007** 可获得免费的法律建议和援助。有关免费财务顾问服务的信息: www.financialrights.org.au

新南威尔士州财政税务局 (Revenue NSW)

可提供关于您的罚单、债务以及支付方法方面的信息。

罚单通知: **1300 138 118**

逾期罚单: **1300 655 805**

WDO 热线: **1300 478 879**

本手册为一般性法律指南。您不应依赖本手册作为法律建议，我们建议您就具体情况向律师咨询。

上述信息为付印时的正确信息，但可能发生变化。如欲了解更多信息，请联系 LawAccess NSW，电话号码为：**1300 888 529**。



© Legal Aid Commission of NSW 2023

如需在线订阅本手册，请访问：

www.legalaid.nsw.gov.au/ways-to-get-help/publications-and-resources

如需更多信息，请访问网站：

www.legalaid.nsw.gov.au

您在联系我们时需要帮助吗？



如果您需要口译员，请拨打全国笔译和口译服务处 (TIS National) 的电话 **131 450** (上午 9 点至下午 5 点)，要求联系 LawAccess NSW。

您是否存在听力或言语障碍？



如果您是听障人士，或是存在听力或言语障碍，请通过全国电话中转服务 ([National Relay Service NRS](#)) 联系我们。请致电 **1300 888 529** 并要求联系 LawAccess NSW。